

**VESZPRÉMI UKRÁN NEMZETISÉGI
ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
8200 Veszprém, Rózsa u. 48.**

Szám: ONK/5-6/2022.

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **2022. szeptember 20-án 11,00 órakor** megtartott nyilvános üléséről

Az ülés helye: Veszprém, Óváros tér 9. B. épület kis házasságkötő terem

Az ülésen megjelentek: Nincz Erzsébet elnök
Borscs Ljubomir elnökhelyettes
dr. Dancs Judit jegyző megbízásából:
Kicska Andrea szervezési referens
Haizler Mihályné testületi általános ügyintéző

Nincz Erzsébet elnök:

Köszönti a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének tagjait. Megállapítja, hogy a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének 3 tagjából 2 jelen van, így az ülés határozatképes, azt megnyitotta.

Jegyzőkönyv hitelesítőnek javasolja Borscs Ljubomir elnökhelyettes kijelölését és kéri, hogy erről a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete szavazzon.

A 3 tagú nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül Borscs Ljubomirt jelölte ki.

Ezt követően Nincz Erzsébet elnök javaslatára a 3 tagú nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelen lévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül a napirendre vonatkozóan meghozta a következő határozatot:

**Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
40/2022. (IX.20.) határozata
a napirend elfogadásáról**

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2022. szeptember 20-i nyilvános ülésének napirendjét a következők szerint határozza meg:

- 1. Döntés a 2022. évi őszi, téli rendezvényekről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 2. Döntés a 2022. évi költségvetésről szóló 13/2022. (II.17.) határozat módosításáról**

Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök

3. Beszámoló a nyári rendezvényekről

Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök

4. Beszámoló a Dzserele ukrán versmondó versenyről

Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök

5. Beszámoló a háború elől menekült ukrán állampolgárok megsegítéséről

Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök

6. Tájékoztató a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének I. félévi teljesítéséről

Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök

7. Egyebek

A napirendi pontok tárgyalása:

1. Döntés a 2022. évi őszi, téli rendezvényekről

Előadó: Nincz Erzsébet elnök

Nincz Erzsébet elnök:

Elmondta, hogy 2022-ben az alábbi őszi, téli rendezvényeket, kirándulást tervezi megtartani.

2022. október 6-án részt vesznek az Aradi Vértanúk Emlékművénél tartandó megemlékezésen, és a vértanúk tiszteletére koszorút helyeznek el. A koszorú és mécses vásárlásának költségét az Önkormányzat a 2022. évi költségvetéséből biztosítja.

2022. október 23-án az 1956-os forradalom emlékére koszorút helyeznek el az emlékműnél. Koszorú és mécses vásárlásának költségét az Önkormányzat a 2022. évi költségvetéséből biztosítja.

2022. október elején népszámlálási konferenciát kívánnak tartani az Olíva Hotel rendezvénytermében, ahol tájékoztatjuk a veszprémi ukrán nemzetiséghez tartozó magyar állampolgárokat a népszámlálás folyamatáról, szükség esetén minden segítséget megadnak a népszámlálási kérdések megválaszolására.

2022. október 8-án rendezik meg az Ukrán Nemzetiségi Napot. Ehhez pályázatot nyújtottak be a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.-hez, melyre támogatást nyertek. A rendezvényen látható lesz a magyarországi Ukrán Nagykövetség kiállítása. A kiállítási anyagok szállítását az Önkormányzat végzi majd. A Nemzetiségi Napon Koloszova Viktória Magyarországon élő ukrán énekművész koncertje lesz látható, hallható. Ezt követi majd ukrán tradicionális ételek kóstolója.

A rendezvényre 702.000,- Ft-ot biztosítunk az Önkormányzat 2022. évi költségvetéséből.

Az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, észrevétel és hozzászólás nem hangzott el, így az elnök szavazást rendelt el.

A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül meghozta a következő határozatot:

**Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
41/2022. (IX.20.) határozata
október 6-i koszorúzásról**

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a „*Döntés a 2022. évi őszi, téli rendezvényekről*” című előterjesztést, és az alábbi döntést hozza:

1. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az Aradi Vértanúk emlékére október 6-án az Aradi Vértanúk emlékművénél tartandó városi megemlékezésen részt vesz, ott koszorút és mécsest helyez el.
2. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a megemlékezés költségét az Önkormányzat 2022. évi költségvetésének terhére biztosítja.

Határidő: 2022. október 6.

Felelős: Nincz Erzsébet elnök

Az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, észrevétel és hozzászólás nem hangzott el, így az elnök szavazást rendelt el.

A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül meghozta a következő határozatot:

**Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
42/2022. (IX.20.) határozata
október 23-i koszorúzásról**

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a „*Döntés a 2022. évi őszi, téli rendezvényekről*” című előterjesztést, és az alábbi döntést hozza:

1. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az 1956-os forradalom emlékére október 23-án koszorút, mécsest helyez el az emlékműnél.
2. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a megemlékezés költségét az Önkormányzat 2022. évi költségvetésének terhére biztosítja.

Határidő: 2022. október 23.

Felelős: Nincz Erzsébet elnök

Az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, észrevétel és hozzászólás nem hangzott el, így az elnök szavazást rendelt el.

A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül meghozta a következő határozatot:

**Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
43/2022. (IX.20.) határozata
a népszámlálási konferenciáról**

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a „*Döntés a 2022. évi őszi, téli rendezvényekről*” című előterjesztést, és az alábbi döntést hozza:

1. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2022. október elején népszámlálási konferenciát kíván tartani, ahol tájékoztatják a veszprémi ukrán nemzetiséghez tartozó magyar állampolgárokat a népszámlálás folyamatáról, szükség esetén minden segítséget megadnak a népszámlálási kérdések megválaszolására.
2. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a konferencia költségére 120.000 Ft-ot biztosít az Önkormányzat 2022. évi költségvetésének terhére oly módon, hogy az adományok szállítása feladat maradványról 120.000 Ft-ot átcsoportosít a népszámlálási konferencia rendezvényre.

Határidő: 2022. október 31.

Felelős: Nincz Erzsébet elnök

Az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, észrevétel és hozzászólás nem hangzott el, így az elnök szavazást rendelt el.

A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül meghozta a következő határozatot:

**Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
44/2022. (IX.20.) határozata
az Ukrán Nemzetiségi Nap megrendezéséről**

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a „*Döntés a 2022. évi őszi, téli rendezvényekről*” című előterjesztést, és az alábbi döntést hozza:

1. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2022. október 8-án 16,00-19,00 óra között az Agóra Veszprém Kulturális Központban kívánja megrendezni az Ukrán Nemzetiségi Napot.
A rendezvényen látható lesz a magyarországi Ukrán Nagykövetség kiállítása. A kiállítási anyagok szállítását az Önkormányzat végzi majd.
A Nemzetiségi Napon Koloszova Viktória Magyarországon élő ukrán énekművész koncertje lesz látható, hallható.
Ezt követi majd ukrán tradicionális ételek kóstolója.
A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete pályázatot nyújtott be a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.-hez az Ukrán Nemzetiségi Nap megrendezésére, melyre támogatást nyertek.
2. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az Ukrán Nemzetiségi Nap költségeire 702.000 Ft-ot biztosít az Önkormányzat 2022. évi költségvetésének terhére.

Határidő: 2022. október 31.

Felelős: Nincz Erzsébet elnök

2. Döntés a 2022. évi költségvetésről szóló 13/2022. (II.17.) határozat módosításáról

Előadó: Nincz Erzsébet elnök

Nincz Erzsébet elnök:

Elmondta, hogy a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló határozatot feladatok közötti átcsoportosítás miatt szükséges módosítani.

Az előterjesztéssel kapcsolatban további kérdés, észrevétel és hozzászólás nem hangzott el, így az elnök szavazást rendelt el.

A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül meghozta a következő határozatot:

**Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
45/2022. (IX.20.) határozata
a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről
szóló 13/2022. (II. 17.) határozatának módosításáról**

Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 34. § (5) bekezdésben kapott felhatalmazás alapján az alábbi határozatot hozza:

1. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről

- szóló 13/2022. (II. 17.) határozat 1. melléklete helyébe a jelen határozat 1. melléklete lép.
2. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló 13/2022. (II. 17.) határozat 2. melléklete helyébe a jelen határozat 2. melléklete lép.
 3. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló 13/2022. (II. 17.) határozat 3. melléklete helyébe a jelen határozat 3. melléklete lép.
 4. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló 13/2022. (II. 17.) határozat 5. melléklete helyébe a jelen határozat 4. melléklete lép.
 5. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megállapítja, hogy jelen határozat a kihirdetését követő napon lép hatályba.
 6. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri az elnököt, hogy a határozatot a Veszprém Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal Pénzügyi Irodájának küldje meg.

Határidő: 6. pont: 2022. szeptember 23.

Felelős: Nincz Erzsébet elnök

A végrehajtás előkészítéséért felelős köztisztviselő:

Kicska Andrea szervezési referens

3. Beszámoló a nyári rendezvényekről

Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök

Nincz Erzsébet elnök:

Elmondta, hogy az Önkormányzat Képviselő-testülete 2022 nyarán, illetve szeptember elején az alábbi rendezvényeket, kirándulást tartotta meg:

Nyári anyanyelvi foglalkozás gyermekek és felnőttek részére

Augusztusban több napon át anyanyelvi foglalkozásokat tartottak a Magyarországon született ukrán nemzetiséghez tartozó gyermekek és felnőttek részére, illetve a háború elől menekült, jelenleg Veszprémben és környékén élő ukrán gyermekek és felnőttek számára. Három korcsoportra bontották őket:

1. egész kicsik és óvodás korosztály

2. gyermekek 7-12 éves korig. (iskolai nyelvi felkészítés)

3. 12 éves kortól, illetve felnőtteknek. (tolmácsolási és nyelvi fordításokra koncentráló foglalkozások) Nagy hangsúlyt fektettek a háború elől menekülő ukrán állampolgárok - gyermekek, anyukák, fiatalok - magyar nyelvi foglalkozásaira. Gyermekeknek játékos foglalkozást tartottak együtt a magyar gyermekekkel, így nagyon hamar sikerült nekik egymással játék közben is kommunikálni. Alig várták a következő foglalkozást! Az ukrán nagyobbacska gyermekeknek, fiataloknak, felnőtteknek magyar nyelven tartották a foglalkozásokat, így segítve a könnyebb beilleszkedésüket az iskolában, a munkahelyen. A nyelvi foglalkozásokat az ukrán

menekültek részére lehetőségük szerint szeretnék továbbra is tartani, mivel nagyon nagy szükség van rá.

Hagyományőrző Családi Nap – Kereszténység a Kijevi Ruszban

2022. augusztus 27-én megrendezésre került a már hagyománnyá vált Hagyományőrző Családi Nap - Kereszténység a Kijevi Ruszban címmel. Délelőtt az ukrán közösség szép számmal, felnőttek és gyermekek részvételével megkoszorúzták a Tihanyban lévő Anastasia Ukrán hercegnő és II András király szobrát. Gyermekek verseket szavaltak ukrán és magyar nyelven. Berehinya kórus előadásában ukrán és magyar népdalok hangzottak el. Délután a program Veszprémben a Kálvin János parkban folytatódott. Gyermekek és felnőttek részére szerveztek kézműves foglalkozásokat, sok gyermek vetélkedő és játszó program színesítette a rendezvényt. A Családi Nap Magyarországon élő ukrán művészek koncertjével zárult. Koloszova Viktória énekművész és Bernáth Ferenc gitárművész előadásában elhangzottak ukrán művek gitárra, és ukrán dalok, népdal átdolgozások énekre és gitárra. A koncert nagy sikert aratott nem csak az ukrán közösségnél, hanem a veszprémi lakosok körében is. A rendezvény nagyon jól sikerült, jó hangulatot varázsolt a résztvevők között, hagyományőrző, hagyományápoló, és közösségformáló missióval bírt.

Ismerd meg új hazádat kirándulás

2022. szeptember 09.-11. között tanulmányi kirándulást szervezett Ismerd meg új hazádat címmel az ukrán közösség tagjai részére. A kirándulást augusztusra tervezték, de szeptemberre sikerült megszervezni. A három napos buszos kiránduláson 21 fő vett részt. A kirándulás programja: Kőszeg, Sopron, Kismarton, Ruszt, Doborján (Liszt Ferenc szülőháza) Fertőd (Eszterházy kastély), Fertőrákos (Kőfejtő barlang és színház), Nagycenk (Szécsényi Mauzóleum). Két éjszakát töltöttünk Sopronban, ahol találkozást és közös estét szerveztek az ott élő ukrán közösséggel. Ukrán dalokat énekeltek együtt, nagyon jól sikerült a közös est, jó barátságok születtek. A kirándulás nagyon hasznos volt történelmi és kulturális szempontból is. Mindenki nagyon hasznos és tartalmas programokon vett részt. A kirándulás jó hangulatban telt és a résztvevők nagyon meg voltak elégedve. A kirándulás nagy jelentőséggel bírt az ukrán közösség formálásában és összetartásában.

Az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, észrevétel és hozzászólás nem hangzott el, így az elnök szavazást rendelt el.

A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül meghozta a következő határozatot:

Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
46/2022. (IX.20.) határozata
nyári anyanyelvi foglalkozásról szóló beszámoló elfogadásáról

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a „Beszámoló a nyári rendezvényekről” című előterjesztést, és az alábbi döntést hozza:

1. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete augusztusban több napon át anyanyelvi foglalkozásokat tartott a Magyarországon született ukrán nemzetiséghez tartozó gyermekek és felnőttek részére, illetve a háború elől menekült, jelenleg Veszprémben és környékén élő ukrán gyermekek és felnőttek számára.

Három korosztály szerint folyt a nyelvoktatás:

1. egész kicsik és óvodás korosztály,
2. gyermekek 7-12 éves korig,
3. 12 éves kortól, illetve felnőtteknek. (tolmácsolási és nyelvi fordításokra koncentráló foglalkozások)

Nagy hangsúlyt fektettek a háború elől menekülő ukrán állampolgárok - gyermekek, anyukák, fiatalok - magyar nyelvi foglalkozásaira. Gyermekeknek játékos foglalkozást tartottak a magyar gyermekekkel együtt, így nagyon hamar sikerült nekik egymással játék közben is kommunikálni.

Az ukrán nagyobbacska gyermekeknek, fiataloknak, felnőtteknek magyar nyelven tartottak a foglalkozásokat, így megsegítve a könnyebb beilleszkedésüket az iskolában, munkahelyen.

Az ukrán menekültek részére történő nyelvi foglalkozásokat lehetőségük szerint szeretnék továbbra is tartani, mivel nagyon nagy szükség van rá.

2. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a nyári anyanyelvi foglalkozásokról szóló beszámolót elfogadja, a rendezvény megtartásának tényét e határozatba foglalja.

Az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, észrevétel és hozzászólás nem hangzott el, így az elnök szavazást rendelt el.

A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül meghozta a következő határozatot:

Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
47/2022. (IX.20.) határozata
a Kereszténység a Kijevi Ruszban címmel megtartott Hagyományőrző
Családi Nap megrendezéséről szóló beszámoló elfogadásáról

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a „Beszámoló a nyári rendezvényekről” című előterjesztést, és az alábbi döntést hozza:

1. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2022. augusztus 27-én megrendezte a már hagyománnyá vált Hagyományőrző Családi Napját - Kereszténység a Kijevi Ruszban címmel. Délelőtt az ukrán közösség szép számmal, felnőttek és gyermekek részvételével megkoszorúztuk a Tihanyban lévő Anastasia Ukrán hercegnő és II András király szobrát. Gyermekek verseket szavaltak ukrán és magyar nyelven. Berehinya kórus előadásában ukrán és magyar népdalok hangzottak el.

Délután a program Veszprémben a Kálvin János parkban folytatódott. Gyermekek és felnőttek részére szerveztünk kézműves foglalkozásokat, sok gyermek vetélkedő és játszó program színesítette a rendezvényt.

A családi nap Magyarországon élő ukrán művészek koncertjével zárult. Kolozsova Viktória énekművész és Bernáth Ferenc gitárművész előadásában elhangzottak Ukrán művek gitárra, és ukrán dalok, népdalátdolgozások énekre és gitárra.

A koncert nagy sikert aratott nem csak az ukrán közösségnél, hanem a veszprémi lakosok körében is. A rendezvény nagyon jól sikerült, jó hangulatot varázsolt a résztvevők között, hagyományőrző, hagyományápoló, és közösségformáló missióval bírt.

2. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Kereszténység a Kijevi Ruszban címmel tartott Hagyományőrző Családi Napról szóló beszámolót elfogadja, a rendezvény megtartásának tényét e határozatba foglalja.

Az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, észrevétel és hozzászólás nem hangzott el, így az elnök szavazást rendelt el.

A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül meghozta a következő határozatot:

**Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
48/2022. (IX.20.) határozata
az „Ismerd meg új hazádat” elnevezésű kirándulásról szóló beszámoló
elfogadásáról**

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a „Beszámoló a nyári, őszi rendezvényekről” című előterjesztést, és az alábbi döntést hozza:

1. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2022. szeptember 09.-11. között tanulmányi kirándulást szervezett Ismerd meg új hazádat címmel az ukrán közösség tagjai részére.
A három napos buszos kiránduláson 21 fő vett részt.
A kirándulás programja: Kőszeg, Sopron, Kismarton, Ruszt, Doborján (Liszt Ferenc szülőháza) Fertőd (Eszterházy kastély), Fertőrákos (Kőfejtő barlang és színház), Nagycenk (Szécsényi Mauzóleum).
Két éjszakát töltöttünk Sopronban, ahol találkozást és közös estét szerveztünk az ott élő ukrán közösséggel. Ukrán dalokat énekeltünk együtt, nagyon jól sikerült a közös est, jó barátságok születtek. A kirándulás nagyon hasznos volt történelmi és kulturális szempontból is.
Mindenki nagyon hasznos és tartalmas programokon vett részt. A kirándulás jó hangulatban telt és a résztvevők nagyon meg voltak elégedve. A kirándulás nagy jelentőséggel bírt az ukrán közösség formálásában és összetartásában.

2. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az „Ismerd meg új hazádat” elnevezésű kirándulásról szóló beszámolót elfogadja, a rendezvény megtartásának tényét e határozatba foglalja.

4. Beszámoló a Dzserele ukrán versmondó versenyről

Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök

Nincz Erzsébet elnök:

Elmondta, hogy 2022 júniusában az Országos Ukrán Önkormányzat, illetve a Magyarországi Ukrán Kulturális és Dokumentációs Központ meghirdetett online szavaló versenyt Dzserele (Forrás) néven. A verseny országosan lett meghirdetve.

A verseny célja: az ukrán vers legjobb előadása és hogy minél többen szavaljanak ukrán verseket. A verseny több korosztályi kategóriából tevődött össze: 6 éves korig, 7-10 évesek, 10-18 évesek, felnőtt korosztály. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat is részt vett a versenyen. Felkészítettek öt gyermeket és fiatalot, akik nagyon szép eredményeket értek el. Közülük hárman díjat is elnyertek:

Polina Naumenko-6 éves - I díj

Maxim Grab 14 éves –II díj

Arszenij Petrov 15 éves- III díj.

Gratulálnak a szép eredményhez, és jövőre is tervezik a részvételt az évente megrendezésre kerülő Dzserele szavalóversenyen.

Az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, észrevétel és hozzászólás nem hangzott el, így az elnök szavazást rendelt el.

A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül meghozta a következő határozatot:

Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének

49/2022. (IX.20.) határozata

a Dzserele ukrán versmondó versenyről szóló beszámoló elfogadásáról

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a „Beszámoló a Dzserele ukrán versmondó versenyről” című előterjesztést, és az alábbi döntést hozza:

1. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete részt vett a 2022 júniusában az Országos Ukrán Önkormányzat, illetve a Magyarországi Ukrán Kulturális és Dokumentációs Központ meghirdetett online szavaló versenyt Dzserele (Forrás) néven.

A verseny országosan lett meghirdetve.

A verseny célja: az ukrán vers legjobb előadása és hogy minél többen szavaljanak ukrán verseket.

A verseny több korosztályi kategóriából tevődött össze:

1. 6 éves korig.

2.7-10 évesek

3.10-18 évesek

4.Felnőtt korosztály.

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat is részt vett a versenyen. Felkészítettünk öt gyermeket és fiatalot, akik nagyon szép eredményeket értek el. Közülük hárman díjat is elnyertek:

Polina Naumenko 6 éves - I díj

Maxim Grab 14 éves – II díj

Arszenij Petrov 15 éves- III díj.

2. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Dzserele ukrán versmondó versenyről szóló beszámolót elfogadja, a rendezvény megtartásának tényét e határozatba foglalja.

5. Beszámoló a háború elől menekült ukrán állampolgárok megsegítéséről

Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök

Nincz Erzsébet elnök:

Elmondta, hogy a háború kitörésének első napján Veszprém Megyei Jogú Város Önkormányzata és a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat közösen csöndes imával és gyertyagyújtással tiltakozott a háború ellen. A háború kitörése utáni napokon Polgármester Úr rendkívüli közgyűlést hívott össze, ahol gyors és konkrét intézkedésekről született döntés a Veszprémbe érkező ukrán menekültek sorsáról, megsegítésükről, ellátásukról, elhelyezésükről. A veszprémi Önkormányzat 5 millió forintot különített el a Kárpátalján élők részére. Segítséget nyújtottak és nyújtanak a hivatalos ügyek intézésében, tolmácsolásában, fordításban, a gyermekek óvodai és iskolai beilleszkedésükben, orvosi ellátások igénybevételének tolmácsolásában. Sok programot szerveztek az ukrán gyermekek és felnőttek részére: sport versenyeket, kosárlabda versenyt a központi középiskolai kollégiumban, dzsúdó versenyt. Városlátogatási programok: Budapest, Szeged, Győr, Balatonfüred, stb. Közösen a magyar diákokkal programok a völgyben, állatkert látogatás. Közösen az Országos Ukrán Önkormányzattal nyári táborok megszervezése Velencén, Balatonföldváron, Csupakon. Segítettek elindítani nyári kurzust a Balatonfűzfői Wesselényi Bárány Alapítványi Iskolában, ahol most ott több mint 40 gyermek tanul. Magyar nyelvi foglalkozásokat szerveztek és tartottak az ukrán gyermekek és felnőttek részére a könnyebb beilleszkedésük céljából. A Magyar Máltai Szeretetszolgálattal és a KIK üzletláncsal együtt az Önkormányzatunk KIK kártyákat (8.000 Ft összegű kártya/fő, amit a KIK üzletekben levásárolható) osztott szét ukrán menekülteknek. Az iskolakezdésnél is folyamatosan önkormányzatuk tolmácsolási és fordítási segítséget nyújt gyerekeknek, szülőknek. Együttműködnek az iskolákkal, óvodákkal, ahol ukrán gyermekek vannak elhelyezve. Segítséget nyújtanak felnőtteknek, szülőknek a munkakeresésben, munkavállalásban.

Az előterjesztéssel kapcsolatban kérdés, észrevétel és hozzászólás nem hangzott el, így az elnök szavazást rendelt el.

A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal ellenszavazat nélkül meghozta a következő határozatot:

**Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
50/2022. (IX.20.) határozata
a háború elől menekült ukrán állampolgárok megsegítéséről szóló
beszámoló elfogadásáról**

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a „*Beszámoló a háború elől menekült ukrán állampolgárok megsegítéséről*” című előterjesztést, és az alábbi döntést hozza:

1. A háború kitörésének első napján Veszprém Megyei Jogú Város Önkormányzata és a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat közösen csöndes imával és gyertyagyújtással tiltakozott a háború ellen.
A háború kitörése utáni napokon Polgármester Úr rendkívüli közgyűlést hívott össze, ahol gyors és konkrét intézkedésekről született döntés a Veszprémbe érkező ukrán menekültek sorsáról, megsegítésükről, ellátásukról, elhelyezésükről. A veszprémi Önkormányzat 5 millió forintot különített el a Kárpátalján élők részére.
Segítséget nyújtottunk és nyújtunk a hivatalos ügyek intézésében, tolmácsolásában, fordításban, a gyermekek óvodai és iskolai beilleszkedésükben, orvosi ellátások igénybevételének tolmácsolásában.
Sok programot szerveztünk az ukrán gyermekek és felnőttek részére: sport versenyeket, kosárlabda versenyt a központi középiskolai kollégiumban, dzsúdó versenyt.
Városlátogatási programok: Budapest, Szeged, Győr, Balatonfüred, stb.
Közösen a magyar diákokkal programok a völgyben, állatkert látogatás.
Közösen az Országos Ukrán Önkormányzattal nyári táborok megszervezése Velencén, Balatonföldváron, Csupakon.
Segítettünk elindítani nyári kurzust a Balatonfűzfői Wesselényi Bárány Alapítványi Iskolában, ahol most ott több mint 40 gyermek tanul.
Magyar nyelvi foglalkozásokat szerveztünk és tartottunk az ukrán gyermekek és felnőttek részére a könnyebb beilleszkedésük céljából.
A Magyar Máltai Szeretetszolgálattal és a KIK üzletlánccal együtt az Önkormányzatunk KIK kártyákat (8.000 Ft összegű kártya/fő, amit a KIK üzletekben levásárolható) osztott szét ukrán menekülteknek.
Az iskolakezdésnél is folyamatosan önkormányzatunk tolmácsolási és fordítási segítséget nyújt gyerekeknek, szülőknek. Együttműködünk az iskolákkal, óvodákkal, ahol ukrán gyermekek vannak elhelyezve.
Segítséget nyújtunk felnőtteknek, szülőknek a munkakeresésben, munkavállalásban.
2. A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a háború elől menekült ukrán állampolgárok megsegítéséről szóló beszámolót elfogadja, ennek tényét e határozatba foglalja.

6. Tájékoztató a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének I. félévi teljesítéséről

Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök

Nincz Erzsébet elnök:

Elmondta, hogy a Nemzetiségi Önkormányzat (finanszírozási bevételek nélkül) 3.861 E Ft bevételt realizált, mely a módosított előirányzatnak 76,8%-a. Az államháztartáson belülről származó működési célú támogatások összege az általános működési és feladatalapú 1.270 E Ft összegű támogatásból, a nemzetiségi kulturális kezdeményezések 2.432 E Ft összegű támogatásból és a Veszprém Megyei Jogú Város Önkormányzata által átutalt 138 E Ft összegű támogatásból tevődik össze. A Nemzetiségi Önkormányzat 21 E Ft összegű működési bevétele a pénzeszközei után befolyt kamatbevételből adódik. A finanszírozási bevételek teljesítési adata a költségvetési maradvány igénybevételt mutatja. A Nemzetiségi Önkormányzat (finanszírozási kiadások nélkül) 2.415 E Ft kiadást realizált, mely a módosított előirányzat 44,6%-a. A teljesítés időarányosnak tekinthető. A Nemzetiségi Önkormányzat működésével összefüggő kiadások közül a reprezentációs kiadásokhoz kapcsolódó személyi juttatások 19,4%-ban és a munkaadót terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó 15,6%-ban, míg a dologi kiadások 45,4%-ban teljesültek. A beruházási kiadások esetében kisértékű eszköz beszerzés keretében egy tablet védőtok került beszerzésre.


A Képviselő-testület jelenlévő 2 tagja tudomásul vette a tájékoztatót.

7. Egyebek

Egyéb észrevétel, hozzászólás nem volt, így az elnök az ülést 11,20 órakor bezárta.


Nincz Erzsébet
elnök

K.m.f.


Borscs Ljubomir
jegyzőkönyv hitelesítő



JELENLÉTI ÍV

a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő - testületének
2022. szeptember 20-án 11:00 órai kezdettel megtartott nyilvános
ülésén megjelentekről

a Nemzetiségi Önkormányzat részéről:

1. Nincz Erzsébet elnök

Nincz Erzsébet

2. Borscs Ljubomir elnökhelyettes

Borscs Ljubomir

3. Laczy József Attila képviselő

.....

dr. Dancs Judit jegyző megbízásából:

Kicska Andrea szervezési referens

Kicska Andrea

Haizler Mihályné testületi általános
ügyintéző

Haizler Mihályné

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**VESZPRÉMI UKRÁN NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK
ELNÖKE**

Szám: ONK/5-6/2022.

MEGHÍVÓ

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat képviselő testülete **2022. szeptember 20-án 11,00 órakor** kezdődő nyilvános képviselő-testületi ülésére.

Az ülés helye: Veszprém, Óváros tér 9. B. épület kis házasságkötő terme.

Napirendek:

- 1. Döntés a 2022. évi őszi, téli rendezvényekről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 2. Döntés a 2022. évi költségvetésről szóló 13/2022. (II.17.) határozat módosításáról**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 3. Beszámoló a nyári rendezvényekről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 4. Beszámoló a Dzserelo ukrán versmondó versenyről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 5. Beszámoló a háború elől menekült ukrán állampolgárok megsegítéséről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 6. Tájékoztató a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének I. félévi teljesítéséről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 7. Egyebek**

Veszprém, 2022. szeptember 13.



Nincz Erzsébet

JELENLÉTI ÍV

a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő - testületének
2022. szeptember 20-án 11:00 órai kezdettel megtartott nyilvános
ülésén megjelentekről

a Nemzetiségi Önkormányzat részéről:

1. Nincz Erzsébet elnök

Nincz Erzsébet
.....

2. Borscs Ljubomir elnökhelyettes

Borscs Ljubomir
.....

3. Laczy József Attila képviselő

.....

dr. Dancs Judit jegyző megbízásából:

Kicska Andrea szervezési referens

Kicska Andrea
.....

Haizler Mihályné testületi általános
ügyintéző

Haizler Mihályné
.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**VESZPRÉMI UKRÁN NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK
ELNÖKE**

Szám: ONK/5-6/2022.

MEGHÍVÓ

A Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat képviselő testülete **2022. szeptember 20-án 11,00 órakor** kezdődő nyilvános képviselő-testületi ülésére.

Az ülés helye: Veszprém, Óváros tér 9. B. épület kis házasságkötő terme.

Napirendek:

- 1. Döntés a 2022. évi őszi, téli rendezvényekről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 2. Döntés a 2022. évi költségvetésről szóló 13/2022. (II.17.) határozat módosításáról**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 3. Beszámoló a nyári rendezvényekről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 4. Beszámoló a Dzserelo ukrán versmondó versenyről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 5. Beszámoló a háború elől menekült ukrán állampolgárok megsegítéséről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 6. Tájékoztató a Veszprémi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének I. félévi teljesítéséről**
Előterjesztő: Nincz Erzsébet elnök
- 7. Egyebek**

Veszprém, 2022. szeptember 13.



Nincz Erzsébet